

主權挑釁 韓警告強硬回應 日將入稟國際法庭 搶獨島

■韓國警告會強硬回應領土主權挑釁。韓國幾架F15K戰機日前在獨島上空巡邏。 法新社

日本堅持把與韓國的領土主權爭議「國際化」，內閣官房長官藤村修昨晨宣布，日本將提議日韓兩國共同就獨島(日稱竹島)問題向國際法庭提出訴訟。韓國重申，獨島主權不存在任何爭議，不會回應日方的起訴，並警告會強硬回應任何對韓國主權的挑釁。韓國一名官員表示，日本入稟國際法庭起訴韓國，將是對韓國主權的挑釁。

藤村修表示，獨島在歷史上和國際法上都是日本固有領土，指韓國總統李明博日前登島，「進一步表明」獨島是日韓間的領土問題，「日本謀求冷靜、公平、和平解決爭議」。外相玄葉光一郎昨亦向韓國駐日大使申珉秀表明，將向國際法庭提出起訴的程序。

日將爭議「國際化」 韓拒回應

韓國外交部官員表示，無論從歷史、地理、國際法上看，獨島分明屬於韓國領土，完全不是爭議地區，因此，韓國沒理由接受國際法庭審理。

韓聯社指，韓國在加入國際法庭時保留了強制管轄權，因此如果政府拒絕回應，日方就無法把獨島問題提交國際法庭。

日本傳媒則指，國際法庭規定，任何訴訟都需要當事國雙方同意，日本要求韓國共同提出訴訟，不過若遭拒絕，也考慮單獨提訴。如果日本單獨提訴，韓方必須說明拒絕提出訴訟的理由。報道指，日本應該是希望藉此動作，讓國際社會注意到獨島的領土問題，將爭議「國際化」。

日本曾於1954年和1962年就獨島主權問題在國際法庭提起訴訟，但韓國拒絕回應，並拒絕接受國際法庭仲裁。此後，日本願

及日韓關係，暫時擱置訴訟提案。

日本報復 擬不挺韓選安理會

日本《產經新聞》指，為了報復李明博登島，日本還考慮在今秋舉行的聯合國安理會非常理事國改選時，不支持韓國。韓國把這次角逐視為今年外交一大目標，暫時未知日方舉動會否影響其他國家的取態。 ■韓國《朝鮮日報》/韓聯社/法新社/新華社



■日本為報復李明博登島，考慮不支持韓國角逐聯合國安理會非常理事國。 資料圖片

韓媒：美國偏幫日本

美國作為日韓共同盟友，在獨島爭議上一直維持「中立」，不過韓國《朝鮮日報》評論認為，日本在韓日領土和歷史問題上顯然是「加害者、挑釁者」，美國卻呼籲兩國「通過對話解決爭議」，顯示背後還

是傾向「偏幫日本」。

美顧不顧歷史 志在「制華」

該評論指，目前美國最大戰略目標是「牽制中國」，因此美國在東北亞的戰略核心就是美日同盟。雖然韓國的戰略價值近年來大幅提升，但仍然不及日本。

美國前副國務卿阿米蒂奇所屬智庫日前公布第3份《阿米蒂奇報告》，也暴露了這種態度。報告指出：「韓日應擺脫使兩國歷史分歧重現的誘惑，從現實政治角度出發，重新考慮同盟關係。兩國該重視的戰略挑戰課題是中國崛起。」

評論認為，報告內容就是說「韓日應該暫時放下歷史問題」，以實現「牽制中國」這個更大目標。美國把韓國眼中最為重要的歷史問題視為「次要問題」，等於是「和日本一個鼻孔出氣」。

另外，在「東海、日本海標記」爭議上，美國也以「單一標記原則」為由，堅持「標記日本海」，顯示美國的確偏幫日本。 ■韓國《朝鮮日報》

韓軍警戒備 防日右翼登島

韓國政府一名有關負責人日前表示，因總統李明博訪問獨島，香港保釣人士登上釣魚島而備受刺激的日本右翼分子，很有可能試圖非法登上獨島。政府為了應對此情況，據悉已於2005年制定了獨島危機應對方針，並每年加以完善，當中海警艦艇和獨島警備隊等將在一線應對，軍隊作後盾。

警廣播攔截 軍隊作後盾

如果有日本民間船隻靠近獨島領海(12海里)，海警警備艇將緊急出動，播放警告廣播。如果船隻不願警告入侵韓國領海，警備艇將以碰撞方式攔截。據稱，海警在獨島近海部署了5,000噸級「三峰號」和3,000噸級警備艇，可以攔截大型船隻。

即使攔截，也不能確保日本右翼分子不會登島。獨島由91個大小島嶼組成，其中只有東島有碼頭，有關人士表示，東島附近很多暗礁，船隻難以靠近。他們可能會在乘船抵達獨島附近後，幾十個人分散到東島、西島以外的小岩島上。

日本右翼分子一旦登島，獨島警備隊會拘捕他們，以違反《出入境管理法》罪名將他們驅逐出境或進行審判。

如果日本船隊規模太大，或出動自衛隊等，韓軍就會到一線應對。韓軍1990年代初制定獨島防禦秘密計劃《東方計劃》，每年進行兩至三次「東方演習」，海軍驅逐艦、巡邏艦、護衛艦、P-3C海上巡邏機和空軍F-15K和KF-16戰鬥機等，以及約100名海軍陸戰隊參與。 ■韓國《朝鮮日報》



■韓國民眾在首爾日本大使館外抗議日方侵犯領土主權。 法新社



未登島偷步報 共同社將被重罰

日本共同社在韓國總統李明博訪問獨島前夕，先行向日本傳媒發布有關消息，違反青瓦台境外記者規定，總統府將給予共同社解釋機會，然後按照規定予以重罰。

青瓦台發言人朴正河前日表示，李明博訪島前，為了總統安全和警衛，在規定的新聞發布時限前，青瓦台記者不得報

道訪問日程。但共同社在李明博訪問獨島的前一天，即9日晚約10時，向日本報章和廣播電視台發送了相關消息。朴正河強調，共同社明知李明博訪問獨島有新聞發布時限規定，卻向日媒發布此消息，明確違反了青瓦台境外記者規定。 ■中通社

野田致函李明博表遺憾

日本首相野田佳彥昨致函韓國總統李明博，就對方登上獨島(日稱竹島)及要求日本天皇道歉的言論，表示遺憾，並敦促韓方從兩國關係大局出發，慎重採取對策。野田表明需在國際法庭解決獨島問題，希望韓方能堂堂正正應對。

日本民主、自民兩黨昨同意在參眾兩院提交決議，明確譴責李明博登島上竹島，至於是否將香港保釣人士登上釣魚島寫入決議，有待進一步磋商。 ■韓聯社/共同社

率手下打高球 韓駐華使惹非議

近期韓國外交局勢複雜，先有總統李明博登上獨島，後有朝鮮勞動黨行政部長張成澤訪華。在此關鍵時刻，包括韓國駐華大使李揆亨(見圖)在內，40多名韓國駐華大使館職員，在周三光復節竟去了打高爾夫球，在韓國引起廣泛爭議。

韓國外交部透露，有關外交人員周三上午在大使館舉行光復節紀念活動後，到了北京近郊東方明珠高球場，從下午1時開始比賽。大使館表示，最近使館人員總更換，出於開歡送會和同樂會的目的，才組織了高球賽，而且過往每年3月1日和8月15日都有類似活動。

韓國媒體認為，外交局勢如此複雜之際，大使館官員大打高爾夫球，難免要引起廣泛爭議。使館方面說，政務組等必要人員都在工作崗位上，關於張成澤的一舉一動也在持續觀察。 ■韓國《朝鮮日報》



日押後財相對話 擬中斷貨幣互換

日本財相安住淳(見圖)昨在內閣會議後宣布，押後原定近期在韓舉行的日韓財相對話，並暗示可能不會延長10月到期的日韓雙邊貨幣互換規模擴大協議。不過韓國外匯當局和金融界認為，現在外匯市場已趨於穩定，即使協議中斷，也不會造成巨大衝擊。

安住淳在記者會上批評韓國總統李明博登上獨島及其要求日皇謝罪的言論。日本在李明博登島後，曾表示不會影響互換協議，但這立場遭到在野黨批評。

安住淳稱，日本在韓國經濟面臨嚴峻考驗時伸出了援手，「但韓國此舉令人非常遺憾。」去年10月，日韓為應對韓國暴跌，決定將雙邊貨幣互換協議規模從130億美元(約1,008億港元)，大幅擴大至700億美元(約5,430億港元)。

韓媒：經濟報復兩敗俱傷

韓國政府消息指，去年擴大互換規模時，日韓一樣積極，現在日方將中斷貨幣互換協議作為制裁手段，太說不過去。「日本當時因日圓強勢而頭痛不已，所以希望通過擴大貨幣互換等各種方法向國外散日圓，促使日圓貶值。」

韓國《朝鮮日報》昨發表社論指，韓日主權糾紛已由政治蔓延至經濟範疇，批評日本野田政府上台後，外交政策明顯右傾，興波作浪；若韓日互相經濟報復，只會兩敗俱傷，呼籲兩國領袖作理性判斷。

該社論稱，韓日經濟唇齒相依，中韓日三國雖在汽車、造船、鋼鐵、電子等主要產業競爭激烈，但同時透過區域分工合作機制，保持着密切貿易夥伴關係，維持對北美及歐洲等經濟體的競爭力，為加強亞洲市場融合發揮核心作用。

韓國上半年由日本入口達311億美元(約2,412億港元)，佔總額12.4%，進口日本零件主要用作製造汽車、船隻及半導體。韓聯社引述學者稱，雖然日本不能明目張膽減少出口量，不過一旦表現「不合作」，將牽動韓國經濟命脈，後果嚴重。三星經濟研究院稱，全球經濟放緩陰霾下，韓日經濟報復前，應會審慎考慮後果。 ■共同社/韓聯社/韓國《朝鮮日報》

